



LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
Ministère de l'Éducation nationale,
de l'Enfance et de la Jeunesse

**Äntwert vum Minister fir Educatioun, Kanner a Jugend, Claude Meisch, op d'parlamentaresch Fro
Nr. 7099 vum honorabelen Deputéierte Sven Clement**

Ad 1)

D'Méiglechkeet vum Iwwersprange vun der 2^e steet am Artikel 33septies, Paragraph 2, vum modifizéierte Gesetz vum 19. Dezember 2008 iwwert d'Reform vun der Berufsausbildung:

« (2) *L'élève détenteur du DAP est admis en avant-dernière année de formation de technicien.*

L'élève détenteur du DAP, mention « excellent », est admis en dernière année de la formation de technicien.

Un règlement grand-ducal fixe la liste des formations de technicien auxquelles l'élève détenteur du DAP est admissible en tenant compte des divisions prévues à l'article 29. »

Am Artikel 32 aus dem nämmechten Gesetz gëtt opgezielt, wéi eng Zorten u Modulen an der Berufsausbildung existéieren:

« *Les domaines d'apprentissage sont constitués d'unités capitalisables subdivisées en modules.*

Il existe cinq types de modules :

- 1. des modules fondamentaux;*
- 2. des modules complémentaires;*
- 3. des modules facultatifs y compris les modules préparatoires aux études techniques supérieures.*
- 4. des modules de projet intégré ;*
- 5. des modules de stage.*

Les modules fondamentaux, complémentaires ainsi que les modules de stage sont obligatoires. Chaque formation comprend obligatoirement un projet intégré final. Les modules facultatifs permettent d'élargir la formation professionnelle initiale.

Les modules préparatoires aux études techniques supérieures peuvent être accomplis soit pendant la durée normale des études, soit à la suite de l'obtention du diplôme.

Un règlement grand-ducal fixe la durée de la formation par métier et profession, le nombre des unités capitalisables et des modules, ainsi que le caractère, les objectifs, le contenu, la séquence et la durée des modules. »

Des Weidere seet den Artikel 20 aus dem modifizéierte groussherzogleche Règlement vum 15. August 2019 iwwert d'Evaluatoun an d'Promotioun an der Berufsausbildung Follgendes:

« (1) *L'autorité nationale pour la certification professionnelle décerne les mentions suivantes au CCP, au DAP ou au DT, sur la base des modules qui sont prévus par les programmes des deux dernières années de la formation ou, le cas échéant, pendant la seule année de formation, y compris le projet intégré final, et qui ont été évalués :*

1. la mention « excellent » si la moyenne générale des notes des modules est supérieure ou égale à 52 points ;
 2. la mention « très bien » si la moyenne générale des notes des modules est supérieure ou égale à 48 points ;
 3. la mention « bien » si la moyenne générale des notes des modules est supérieure ou égale à 40 points ;
 4. La mention « assez bien » si la moyenne générale des notes des modules est supérieure ou égale à 36 points.
- (2) Lors du calcul de la moyenne générale, le nombre obtenu est arrondi à l'unité supérieure. »

Ad 2)

Déi vum honorabelen Deputéierten ugeschwate Fäll betreffe Persounen, déi hir 4^e an 3^e am Technicien administratif et commercial gemaach hunn an duerno gären wëllen hir 2^e a 1^{re} ënner Léiervertrag maachen. Do ass et effektiv esou, datt déi eenzeg Méiglechkeet fir dës Leit doranner besteet, op enger 2^e Technicien Vente et Gestion am Lycée technique de Lallange weiderzefueren. Dës Formatioun gëtt nëmmen an dësem Lycée ugebueden. Wann d'Demande fir dës Formatioun sollt wuessen, ass et selbstverständlech drun ze denken, se och am Zentrum oder am Norde vum Land unzebidden.

Ad 3)

Et ass richtig, datt déi Leit, déi aktuell wëllen den Technicien administratif et commercial bis zum Diplom weiderféieren, hir 2^e am Plein temps musse maachen. Duerno hu se de Choix, ob se op der 1^{re} an de Régime concomitant wëlle wiesselen oder bis zum Schluss am Plein temps bleiwen. Aktuell ginn all d'Technikerformatiounen am administrative Beräich iwwerschafft an et ass virgesinn, datt no dëser Refonte all administrativ Formatioune souwuel am Plein temps wéi och am Régime concomitant vun der 2^e un ugebueden ginn.

Lëtzebuerg, den 13. Januar 2023

De Minister fir Educatioun,
Kanner a Jugend

(s.) Claude MEISCH